

Cal. 5Y63

INSTRUCTIONS	(P. 3)
BEDIENUNGSANLEITUNG	(S. 11)
INSTRUCTIONS	(P. 19)
ISTRUZIONI	(P. 27)
INSTRUCCIONES	(P. 35)
INSTRUÇÕES	(P. 43)
用法說明	(51 頁)

You are now the proud owner of a SEIKO Analogue Quartz Watch Cal. 5Y63. For best results, please read the instructions in this booklet carefully before using your SEIKO Analogue Quartz Watch. Please keep this manual handy for ready reference.

Sie sind jetzt Besitzer einer SEIKO Analog-Quarzuhr Kal. 5Y63. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Verwendung der Uhr sorgfältig durch und heben Sie sie gut auf.

Vous voici l'heureux propriétaire d'une montre quartz analogique SEIKO Cal. 5Y63. Pour obtenir d'excellentes performances de cet article SEIKO, veuillez lire attentivement cette brochure que vous conserverez pour toute référence ultérieure.

Grazie di aver acquistato questo orologio SEIKO Analogico al Quarzo Cal. 5Y63. Per ottenere i migliori possibili risultati da questo orologio, leggere attentamente le istruzioni di questo manuale prima di utilizzare l'orologio stesso. Conservare poi il manuale stesso per ogni qualsiasi eventuale futura consultazione.

Enhorabuena por su adquisición de un reloj SEIKO analógico de cuarzo Cal. 5Y63. Para óptimo resultado, lea detenidamente las instrucciones de este folleto antes de usar el reloj. Guarde este manual para consulta posterior.

Você pode sentir-se orgulhoso de possuir um Relógio SEIKO Quartz Análogo Cal. 5Y63. Para obter os melhores resultados, leia atentamente as instruções contidas neste opúsculo antes de usar o seu Relógio SEIKO Quartz Análogo. Queira conservar este manual para referências futuras.

閣下現在已經擁有一隻，機件編號為 **5Y63** 的精工牌指針式石英錶。在使用您的精工牌指針式石英錶以前，務請注意閱讀這本小冊子中的各項說明，並請將手冊妥加保管，以便隨時參考。

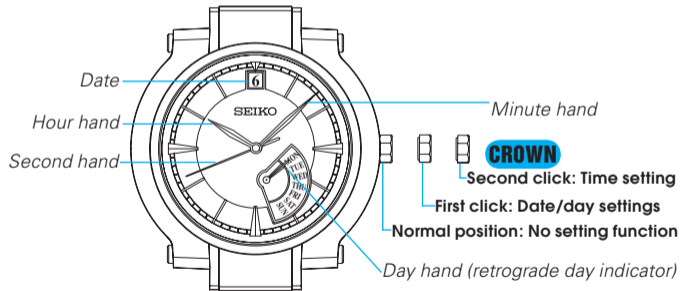
CONTENTS

	page
FEATURES	4
NAMES OF THE PARTS	4
HOW TO USE	5
BATTERY CHANGE	9
SPECIFICATIONS	10

☆ *For the care of your watch, see TO PRESERVE THE QUALITY OF YOUR WATCH in the attached Worldwide Guarantee and Instruction Booklet.*

SEIKO CAL. 5Y63**FEATURES**

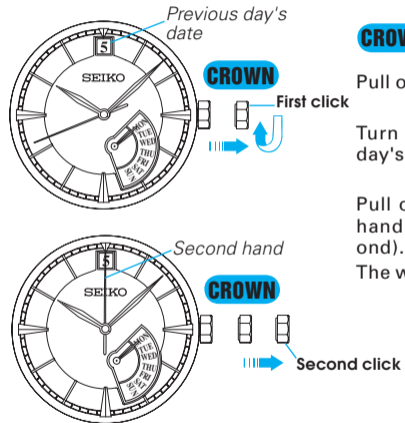
- Hour, minute, second, date and day of the week are displayed.
- The day hand is a retrograde hand, which moves back and forth in an arc.

NAMES OF THE PARTS

* Orientation of the date window and the retrograde display may vary depending on the model.

HOW TO USE

● How to set the time and date

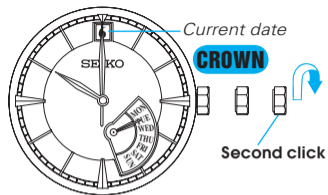
**CROWN**

Pull out to first click.

Turn counterclockwise until the previous day's date appears.

Pull out to second click when the second hand is at the 12 o'clock position (0 second).

The watch will stop on the spot.

**CROWN**

Turn clockwise until the current date appears.

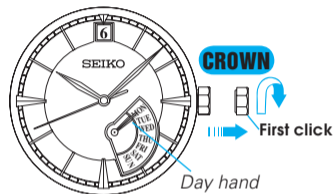
Turn further to set the time.

When the time signal reaches the exact time you have set, push back in to the normal position.

- * When setting the hour hand, be sure to check that AM/PM is correctly set. The watch is so designed that the date and day of the week changes once every 24 hours.
- * When setting the minute hand, first advance it 4 to 5 minutes ahead of the desired time, and then turn it back to the exact minute.

● How to set the day of the week (Day hand setting)

Make sure that you have correctly set the time before setting the day of the week.

**CROWN**

Pull out to first click.

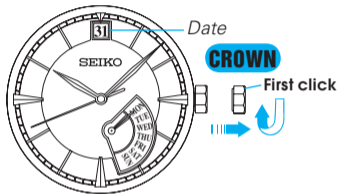
Turn clockwise to set the day hand to point the correct day of the week.

Push back to the normal position after completing the adjustments.

- * Turn the crown particularly gently as the day hand instantly returns to the first day of the week (MON) immediately after it reaches the last day of the week (SUN).
- * Do not change the day of the week while the watch hands show any time between 12:00 AM and 4:00 AM. Day of the week setting during this time period may not be possible or even if it can be performed, the day of the week may not change correctly on the following day.

● How to manually adjust the date

Manual date adjustment is required on the first day of a month that follows a non-31 day month.



CROWN

Pull out to first click.

Turn counterclockwise until the desired date appears.

Push back to the normal position after completing the adjustments.

* Do not change the date while the watch hands show any time between 9:00 PM and 1:00 AM. Date setting during this time period may not be possible or even if it can be performed, the date may not change correctly on the following day.

BATTERY CHANGE

3
Years

The miniature battery which powers your watch should last approximately **3 years**. However, because the battery is inserted at the factory to check the function and performance of the watch, its actual life once in your possession may be less than the specified period. When the battery expires, be sure to replace it as soon as possible to prevent any malfunction. For battery replacement, we recommend that you contact an AUTHORIZED SEIKO DEALER and request **SEIKO SR920SW** battery.

⚠ WARNING

- Do not remove the battery from the watch.
- If it is necessary to take out the battery, keep it out of the reach of children. If a child swallows it, consult a doctor immediately.

⚠ CAUTION

- Never short-circuit, heat or otherwise tamper with the battery, and never expose it to fire. The battery may burst, become very hot or catch fire.
- The battery is not rechargeable. Never attempt to recharge it, as this may cause battery leakage or damage to the battery.

SPECIFICATIONS

- 1 Frequency of crystal oscillator 32,768 Hz (Hz = Hertz...Cycles per second)
- 2 Loss/gain (Monthly rate) Less than 20 seconds when used on the wrist
within normal temperature range (5 °C ~35 °C)
(41 °F ~ 95 °F)
- 3 Operational temperature range.... -5 °C ~ +50 °C (23 °F ~ 122 °F)
- 4 Driving system Step motor
- 5 Battery SEIKO SR920SW, 1 piece
- 6 Battery life Approximately 3 years
- 7 IC (Integrated Circuit) C-MOS-IC: 1 piece

* *The specifications are subject to change without prior notice for product improvements.*